

# صائف الوقائع لمتلقي خدمات برنامج العمل المؤجل للطفولة الوافدة (DACA)



متلقو خدمات برنامج/أمر العمل المؤجل للوافدين في مرحلة  
الطفولة (DACA) مؤهلون لـ Essential Plan

كيف يمكنني التسجيل؟

أونلاين عبر

[nystateofhealth.ny.gov](http://nystateofhealth.ny.gov)

عبر الهاتف رقم

1-855-355-5777

رقم الهاتف النصي:

1-800-662-1220

## 1 ما هو برنامج العمل المؤجل للطفولة الوافدة (DACA)؟

برنامج العمل المؤجل للطفولة الوافدة (DACA) يمثل قاعدة على المستوى الفيدرالي. إنه يحمي بعض المهاجرين غير الشرعيين من الترحيل. لقد جاء هؤلاء المهاجرون إلى الولايات المتحدة وهم أطفال. يمكن لمتلقي خدمات DACA والعمل والالتحاق بالمدرسة. حالة الفرد تحت مظلة DACA ليست دائمة. يجب تجديدها كل عامين.

دعم مجاني من مساعد معتمد بالقرب من محل إقامتك أو عملك. يمكن أن يكون الدعم المذكور بصورة شخصية أو عبر الهاتف.

## 2 ما هي Essential Plan؟

Essential Plan هي خطة صحية بسعر معقول. إنها موجهة إلى سكان نيويورك المؤهلين لتلقي خدماتها. إنها تغطي الزيارات للأطباء وتكاليف الرعاية داخل المستشفى والفحوصات الطبية والأدوية الموصوفة ومنافع خاصة بطب الأسنان والعيون وغيرها.

كيف يمكنني التسجيل؟

التسجيل في Essential Plan مفتوح طوال العام.

## 3 من يتأهل لتلقي خدمات هذه الخطة؟

- سكان ولاية نيويورك
- المواطنون ومقدمو الطلبات الحاليين بصورة قانونية وملتقي خدمات DACA
- من تتراوح أعمارهم بين 19-64 سنة
- غير المؤهلين للحصول على التأمين الصحي من قبل رب / صاحب العمل وغيرها من سبل التأمين الصحي
- ذوو الدخل المنخفض من غير المؤهلين لتلقي خدمات Medicaid أو Child Health Plus

هل يمكنك دعمي بلغتي الخاصة؟

أجل. الدعم متاح بلغتك عبر الهاتف وشخصياً.

حجم الأسرة المعيشية (العائلة)	أكثر مبلغ يمكن حسبه
1	\$37,650
2	\$51,100
3	\$64,550
4	\$78,000

#### 4 كم هي كلفتها؟

قسط التأمين الشهري هو 0 دولار (مجاناً). هناك مستوى منخفض لتقاسم تكاليف الخدمات والوصفات الطبية.

#### 5 كيف توفر تلك الخطة لي المال بطرق أخرى؟

لا يتطلب الأمر أي استقطاع. تدفع الخطة تكاليف الرعاية الصحية الخاصة بك فوراً. لا تقاسم في تكاليف خدمات طب الأسنان أو العيون. يمكنك تلقي خدمات الرعاية الوقائية كالزيارات والفحوصات المنتظمة للأطباء مجاناً. الرعاية الوقائية يمكن أن تساهم في الحفاظ على صحتك.

#### 6 ما الذي تغطيه Essential Plan؟

نفس الخدمات التي تقدمها الخطط الأخرى. إن هذا يشمل المنافع/الفوائد التالية وأكثر:

- رعاية وقائية مجانية
- الرعاية الطبية للمرضى الراقدين والرعاية الطبية في العيادات الخارجية
- رعاية الأمومة وحديثي الولادة
- الخدمات الطبية في حالات الطوارئ
- الاختبارات المعملية والأشعة السينية والأدوية الموصوفة
- خدمات التأهيل وإعادة التأهيل
- خدمات الصحة النفسية والاضطرابات الناتجة عن تعاطي المواد المخدرة
- خدمات طب الأسنان والعيون

#### كيف يمكنني التسجيل؟

أونلاين عبر

[nystateofhealth.ny.gov](http://nystateofhealth.ny.gov)

عبر الهاتف رقم

1-855-355-5777

رقم الهاتف النصي:

1-800-662-1220

دعم مجاني من مساعد معتمد

بالقرب من محل إقامتك أو عملك.  
يمكن أن يكون الدعم المذكور  
بصورة شخصية أو عبر الهاتف.

تمثل NY State of Health لقوانين الحقوق المدنية الفيدرالية وقوانين الولاية المطبقة ذات الصلة ولا تميز على أساس العرق أو اللون أو الأصل القومي أو العقيدة/الدين أو الجنس أو العمر أو الحالة الاجتماعية/العائلية أو سجل الاعتقال أو الإدانة (الإدانات) الجنائية أو الهوية الجنسية أو التوجه الجنسي أو الخصائص الجينية المؤهبة أو الحالة العسكرية أو حالة الفرد إن كان ضحية للعنف المنزلي و/أو حالات الانتقام.

Si usted habla un idioma diferente al inglés, los servicios de asistencia de idioma están disponibles gratis para usted. Llame al 1-855-355-5777 (TTY: 1-800-662-1220).

如果您使用的語言不是英語，您可以使用我們的免費語言支援服務。請致電 1-855-355-5777 (TTY: 1-800-662-1220)。

#### لن تتم مشاركة المعلومات التي تقدمها لنا

ما تفصح به لـ NY State of Health ومساعدتي التسجيل داخلها يعتبر أمر شخصي/سري. لن يتم استخدام المعلومات التي تقدمها لنا حول حالة الهجرة الخاصة بك إلا لمعرفة ما إذا كنت مؤهلاً لتلقي خدمات التأمين الصحي. لن يتم استخدام تلك المعلومات لأي غرض آخر.